

Distr.  
GENERAL

A/RES/48/210  
15 March 1994

## الجمعية العامة



الدورة الثامنة والأربعون  
البند ١٦٩ من جدول الأعمال

### قرار اتخذته الجمعية العامة

[بناء على تقرير اللجنة الثانية (A/48/734)]

٢١٠/٤٨

تقديم المساعدة الاقتصادية إلى الدول المتضررة من  
جراء تنفيذ قرارات مجلس الأمن التي تفرض جزاءات  
على جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية (صربيا والجبل  
الأسود)

إن الجمعية العامة،

إذ تشير إلى أحكام المواد ٢٥ و ٤٨ و ٤٩ و ٥٠ من ميثاق الأمم المتحدة،

وإذ تشير أيضا إلى قرارها ١٢٠/٤٧ باء المؤرخ ٢٠ أيلول/سبتمبر ١٩٩٣، والمعنون "برنامج للسلام"، وبخاصة الفرع الرابع منه،

وإذ تشير كذلك إلى قرارات مجلس الأمن ٧١٣ (١٩٩١) المؤرخ ٢٥ أيلول/سبتمبر ١٩٩١، و ٧٢٤ (١٩٩١) المؤرخ ١٥ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩١، و ٧٥٧ (١٩٩٢) المؤرخ ٣٠ أيار/مايو ١٩٩٢، و ٧٨٧ (١٩٩٢) المؤرخ ١٦ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢، و ٨٢٠ (١٩٩٣) المؤرخ ١٧ نيسان/أبريل ١٩٩٣ ، التي قرر فيها مجلس فرض حظر على توريد الأسلحة إلى إقليم جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية الاشتراكية السابقة، ومجموعة شاملة من الجزاءات التجارية والاقتصادية على جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية (صربيا والجبل الأسود).

وإذ تحيط علما بقرار مجلس الأمن ٨٤٣ (١٩٩٣) المؤرخ ١٨ حزيران/يونيه ١٩٩٣ ، الذي عهد فيه مجلس الأمن إلى اللجنة المنشأة عملا بقراره ٧٢٤ (١٩٩١) بشأن يوغوسلافيا بمهمة فحص طلبات الحصول على مساعدة بموجب أحكام المادة ٥٠ من الميثاق، فضلا عن القرارات الأخرى ذات الصلة،

وإذ تثني على ما بذلته لجنة مجلس الأمن المنشأة عملاً بالقرار ٧٢٤ (١٩٩١) من جهود تهدف إلى تحسين كفاءة عملها،

وإذ تعرب عن قلقها إزاء المشاكل الاقتصادية الخاصة التي تواجه الدول، وبخاصة الدول المتاخمة لجمهورية يوغوسلافيا الاتحادية (صربيا والجبل الأسود) والدول الأخرى المشاطئة لنهر الدانوب والدول الأخرى في المنطقة، التي أضيرت من جراء قطع علاقاتها الاقتصادية مع جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية (صربيا والجبل الأسود) ومن اختلال طرق النقل والمواصلات التقليدية في ذلك الجزء من أوروبا،

وإذ تحيط علماً بالمعلومات المقدمة من الدول بشأن التدابير المتخذة من أجل التنفيذ الكامل للجزاءات المنصوص عليها في قرارات مجلس الأمن ذات الصلة، وكذلك المعلومات المتعلقة بالمشاكل الاقتصادية الخاصة التي تواجه تلك الدول نتيجة لتنفيذ تلك التدابير،

وإذ تشير إلى التوصيات التي اعتمدتتها لجنة مجلس الأمن المنشأة عملاً بالقرار ٧٢٤ (١٩٩١) فيما يتعلق بالدول التي تواجه مشاكل اقتصادية خاصة ناجمة عن تطبيق الجزاءات المفروضة على جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية (صربيا والجبل الأسود) عملاً بقرارات مجلس الأمن ٧٥٧ (١٩٩٢) و ٧٨٧ (١٩٩٢)، و ٨٢٠ (١٩٩٣)،

وإذ تسلم بأن استمرار التنفيذ الكامل لقرارات مجلس الأمن ٧١٣ (١٩٩١)، و ٧٢٤ (١٩٩١)، و ٧٥٧ (١٩٩٢)، و ٧٦٠ (١٩٩٢) المؤرخ ١٨ حزيران/يونيه ١٩٩٢، و ٧٨٧ (١٩٩٢)، و ٨٢٠ (١٩٩٣)، من جانب جميع الدول سوف يدعم التدابير المتخذة لضمان الامتثال لهذه القرارات وسائر القرارات ذات الصلة،

وإذ تحيط علماً بتقرير الأمين العام<sup>(١)</sup> المعد عملاً بمذكرة رئيس مجلس الأمن<sup>(٢)</sup> فيما يتعلق بمسألة المشاكل الاقتصادية الخاصة التي تواجهها الدول نتيجة للجزاءات المفروضة بموجب الفصل السابع من الميثاق،

١ - تثني على الدول المتاخمة لجمهورية يوغوسلافيا الاتحادية (صربيا والجبل الأسود) والدول الأخرى المشاطئة لنهر الدانوب وسائر الدول لما اتخذه من تدابير للامتناع لقرارات مجلس الأمن ٧١٣ (١٩٩١) و ٧٢٤ (١٩٩١) و ٧٥٧ (١٩٩٢) و ٧٦٠ (١٩٩٢) و ٧٨٧ (١٩٩٢)، و ٨٢٠ (١٩٩٣)، وتحث جميع الدول على مواصلة التقييد الدقيق بتلك القرارات؛

---

.A/48/573-S/26705 (١)

. S/25036 (٢)

٢ -  وسلم بالحاجة الملحة الى مساعدة الدول في التغلب على مشاكلها الاقتصادية الخاصة الناجمة عن تنفيذ الجزاءات المفروضة على جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية (صربيا والجبل الأسود)، وذلك من خلال جملة أمور منها النظر في تقديم مساعدة لتشجيع الصادرات من البلدان المتضررة وتشجيع توظيف الاستثمارات في تلك البلدان؛

٣ -  تؤيد توصيات لجنة مجلس الأمن المنشأة عملا بالقرار ٧٢٤ (١٩٩١) بشأن يوغوسلافيا، التي قدمتها استجابة لطلبات الحصول على مساعدة التي تلقاها مجلس الأمن من بعض الدول التي تواجه مشاكل اقتصادية خاصة من جراء الجزاءات المفروضة بموجب أحكام المادة ٥٠ من ميثاق الأمم المتحدة، حيث كان مما تضمنته تلك التوصيات أن اللجنة:

(أ)  ناشدت جميع الدول بشكل عاجل تقديم مساعدة تقنية ومالية ومادية فورية إلى الدول المتضررة لتخفييف الأثر السيء المترتب في اقتصاداتها على تطبيق هذه الدول للجزاءات المفروضة على جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية (صربيا والجبل الأسود) عملا بقرارات مجلس الأمن ٧٥٧ (١٩٩٢) و ٧٨٧ (١٩٩٣) و ٨٢٠ (١٩٩٤)؛

(ب)  دعت الأجهزة المختصة والوكالات المتخصصة التابعة لمنظومة الأمم المتحدة، بما في ذلك المؤسسات المالية الدولية ومصارف التنمية الإقليمية، إلى النظر في الكيفية التي يمكن بها أن تكون برامج وتسهيلات المساعدة التي تقدمها مفيدة للدول المتضررة، بغية تخفييف مشاكلها الاقتصادية الخاصة الناجمة عن تطبيق الجزاءات المفروضة على جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية (صربيا والجبل الأسود) عملا بقرارات مجلس الأمن ٧٥٧ (١٩٩٢) و ٧٨٧ (١٩٩٣) و ٨٢٠ (١٩٩٤)؛

٤ -  تناشد جميع الدول وتدعوا الأجهزة المختصة والوكالات المتخصصة التابعة لمنظومة الأمم المتحدة أن تنفذ هذه التوصيات الصادرة عن لجنة مجلس الأمن المنشأة عملا بالقرار ٧٢٤ (١٩٩١)؛

٥ -  تطلب إلى الأمين العام أن يسعى بشكل منتظم للحصول على معلومات من الدول والأجهزة والوكالات المعنية التابعة لمنظومة الأمم المتحدة بشأن الإجراءات المتخذة لتخفييف من المشاكل الاقتصادية الخاصة للدول المتضررة، وأن يقدم تقريرا عن ذلك إلى مجلس الأمن، وأن يقدم كذلك تقريرا عن تنفيذ هذا القرار إلى الجمعية العامة في دورتها التاسعة والأربعين.